Renzokusei Scans presents

Aquarium Chapter 1 - Meeting

http://renzokuseiscans.blogspot.com/ #Renzokusei @ irc.rizon.net @RZKScans

RAW PROVIDER - JCAFE24.NET
TRANSLATOR - DEMO
PROOFREADER - DEREK
CLEANER - DEREK
REDRAWER - DEREK
TYPESETTER - DEREK
QUALITY CHECKER - DEREK

WRITTEN BY HIRO
DRAWN BY HIRO
PUBLISHED BY HOUBUNSHA
SERIALIZED IN MANGA TIME KIRARA CARAT

(Redrawing it's of redrawing)

RENZOKUSEI SCANS IS IN NEED OF HELP ON THE FOLLOWING SERIES

DANMACHI

CLEANER
REDRAWER
COLOR REDRAWER

NINKOI

REDRAWER
COLOR REDRAWER

HENTAI OUJI

TRANSLATOR
REDRAWER
COLOR REDRAWER

CRIME EDGE

CLEANER
REDRAWER
TYPESETTER

STRIKE THE BLOOD

TRANSLATOR
REDRAWER

PUPPY LOVEHS

COLOR CLEANER
AND REDRAWER

ONII AI

REDRAWER
COLOR REDRAWER

IKEHUKURO

REDRAWER
COLOR REDRAWER

NOZOMI X KIMIO

REDRAWER

HIGHSCHOOL DXD

PERMANENT
TRANSLATOR

Renzokusei Scans

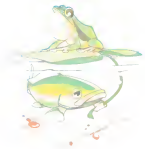
アクアリウム 1

博

Aquarium

pr t d by

9784832279476
1929979008192
ISBN978-4-8322-7947-6
C9979 ¥819E
雑誌 52204-51
定価：本体819円＋税



MANGA TIME KR COMICS

アクアリウム

1

Aquarium

presented by Hiro

博

芳文社

Aquarium

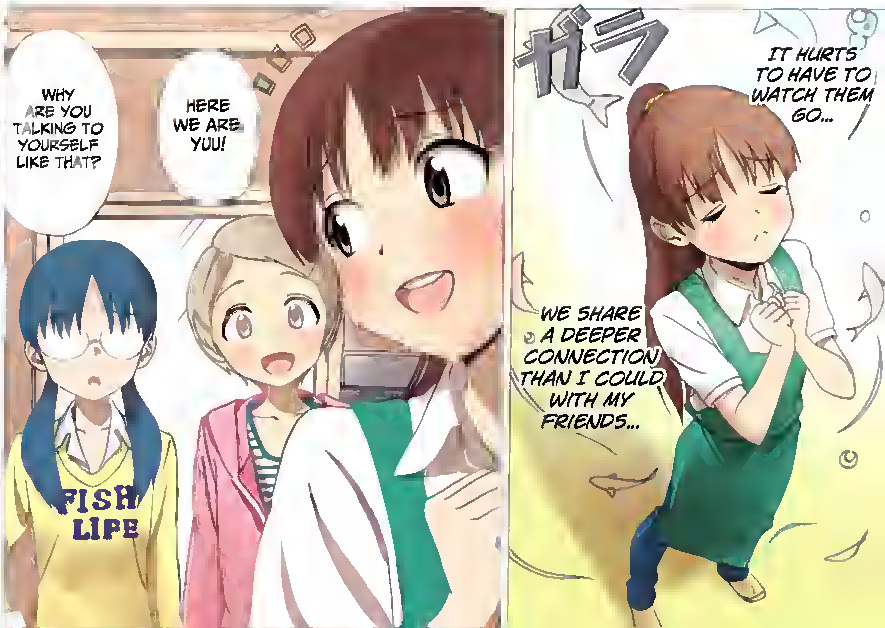
presented by Hiro

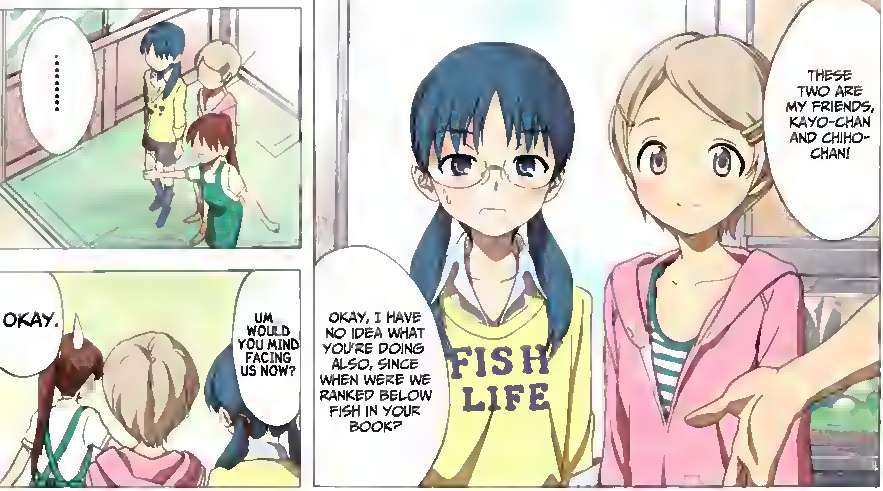
1

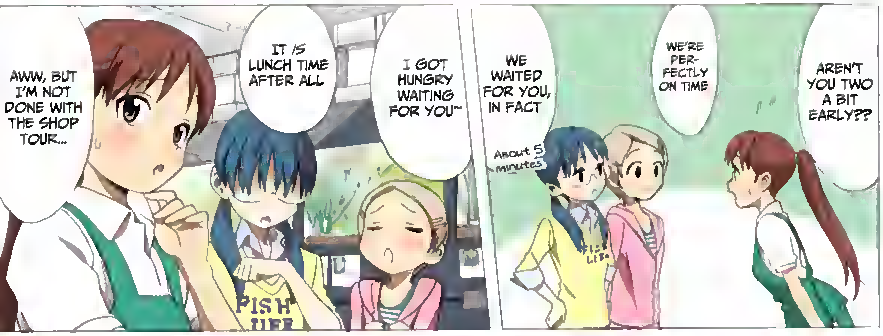
IF YOU'RE WILLING TO SPARE THE TIME, I'D LIKE TO GIVE YOU A LITTLE TOUR OF THE TROPICAL FISH STORE WHERE I WORK.
WELCOME! THANKS FOR COMING TO OUR SHOP!
I'M JUST HELPING AROUND THE HOUSE, SO TO SPEAK.
I SAY I WORK HERE, BUT THE TRUTH IS THAT MY DAD OWNS THE PLACE
I-I'M SORRY, I KEEP GETTING DISTRACTED BY MY OWN SILLY THOUGHTS.. PLEASE, COME IN
IT'S NOT LIKE I'M SO INTO IT AS TO MAKE IT A REGULAR THING
OH, BUT JUST AS MUCH AS I FEEL LIKE DOING
I MEAN, I DO CLEAN UP EVERY DAY..

ALL OF THE AQUARIUMS IN THIS PART WERE MADE BY MY FATHER.
SOME OF THEM HAVE EVEN BEEN ENTERED INTO CONTESTS.
AS YOU ENTER THE SHOP, YOU'LL SEE OUR INTERIOR TANK SECTION. IT'S THE FACE OF OUR SHOP, YOU COULD SAY.
THE FISH SWIMMING INSIDE THEM ARE SO PLEASANT TO WATCH... I NEVER GET TIRED OF LOOKING AT THEM...
I'LL TAKE YOU TO SEE THE INNER SECTION FIRST.
.....
UH...SO THERE ARE SOME TANKS THAT I'VE MADE, BUT..

I DARESAY MOST OF YOU HAVEN'T SEEN ANYTHING QUITE LIKE THIS BEFORE.
THE INNER AREA IS THE MAIN BUSINESS PART OF THE STORE. IT KIND OF GIVES OFF A MYSTERIOUS VIBE, WITH THESE FISH TANKS LINED UP ALL THE WAY ACROSS THE WALL.
JAPANESE RICEFISH
WE HAVE TETRAS,
AND LOTS OF OTHER HEALTHY FISH BESIDES!
LOTS OF APISTOGRAMMA
MATERNAL MODE!
BY THE WAY, ALMOST ALL OF THEM ARE BORN AND RAISED HERE SO THEY'RE ALL OUR CUTE AND PRETTY LITTLE CHILDREN!


WHY ARE YOU TALKING TO YOURSELF LIKE THAT?
HERE WE ARE, YUU!
FISH LIFE
ガラ
IT HURTS TO HAVE TO WATCH THEM GO...
WE SHARE A DEEPER CONNECTION THAN I COULD WITH MY FRIENDS...


.....
UM, WOULD YOU MIND FACING US NOW?
OKAY.
OKAY, I HAVE NO IDEA WHAT YOU'RE DOING ALSO, SINCE WHEN WERE WE RANKED BELOW FISH IN YOUR BOOK?
FISH LIFE
THESE TWO ARE MY FRIENDS, KAYO-CHAN AND CHIHO-CHAN!


AWW, BUT I'M NOT DONE WITH THE SHOP TOUR...
IT IS LUNCH TIME AFTER ALL
I GOT HUNGRY WAITING FOR YOU~
WE WAITED FOR YOU, IN FACT
About 5 minutes
WE'RE PERFECTLY ON TIME
AREN'T YOU TWO A BIT EARLY??

SEE HOW EASY IT IS TO GET YUU'S ATTENTION LATCHED ONTO SOMETHING ELSE?
Let's go, let's go~
YEAH!
OH, THAT'S RIGHT! I'M GLAD YOU'RE THE SMART ONE, CHIHO-CHAN~
THEN WHY DON'T WE STOP BY THAT TAIYAKI PLACE NEARBY? WE CAN GET BACK HERE RIGHT AWAY SO YOU CAN JUST MAKE THAT A PART OF YOUR TOUR, CAN'T YOU?

Note: Shiratama is a simple white form of mochi.
I'M BACK FOR MORE TODAY, MA'AM!
THERE'S SHIRATAMA IN THESE?
..IT DOESN'T EVEN TAKE A MINUTE TO WALK HERE?
THERE'S A TAIYAKI SHOP JUST AROUND THE CORNER BEHIND OUR SHOP!
AHHH~
I'LL START WITH THE CUSTARD ONE~
TIME TO EAT!
...SIGH
HNNGH ...!!
WAIT, SO BITING YOUR OWN IS FINE?
NOMPH!

SO WHAT'S NEXT ON YOUR SHOP TOUR?
THERE'S STILL THE WATER PLANTS SECTION, AND WE HAVEN'T DONE THE SECOND FLOOR YET
I KEPT MY EYES SHUT LIKE A GOOD GIRL!
..LIKE A GOOD GIRL..?
WELL, I JUST FELT EMBARRASSED FOR YOU SINCE THOSE SORRY EXCUSES FOR FISH TANKS ARE NEXT
UH... AH!
WHY APOLO-GIZE?
WAIT, THAT'S WHAT YOU STILL HAVEN'T DONE? JEEZ.. SORRY
FISH LIFE
HEY, LET'S GO DO THAT PART OF THE TOUR OURSELVES!
SOUNDS GOOD TO ME!
W-WAAAIT!

Chapter 1 - Meeting 009

Chapter 2 - Empty Classroom 017

Chapter 3 - The Trio 025

Chapter 4 - The Pair 035

Chapter 5 - Music 043

Chapter 6 - Summer Rain 051

Chapter 7 - Aquarium 061

Chapter 8 - 200 Yen 069

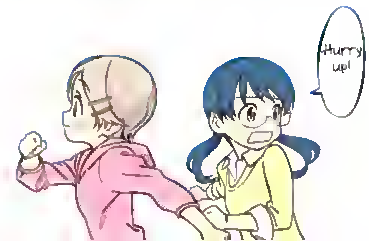
Chapter 9 - After School 077

Chapter 10 - Chime 085

Chapter 11 - Shopping 095

Chapter 12 - Ball Games Tournament 1 103

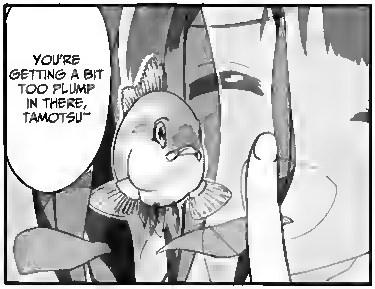
Chapter 13 - Ball Games Tournament 2 111



CAN I DEPEND ON YOU TO WATCH THE SHOP, YUU?
SURE, YOU GOT IT!
I'M HOME~
I'LL BE BACK BY DINNER.
GOING SOME-WHERE, DAD?
YEAH, I'VE SOME STOCKING TO DO.
HAVE A SAFE TRIP!
Chapter 1 - Meeting

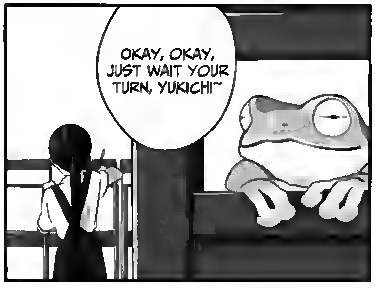
I WONDER IF OUR SHOP'S MAKING ENOUGH MONEY...

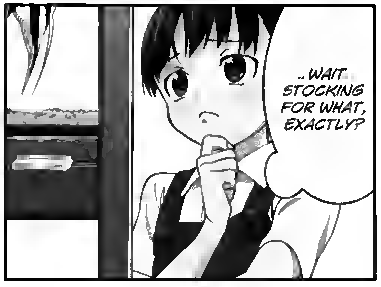
そ～


YOU'RE GETTING A BIT TOO PLUMP IN THERE, TAMOTSU~

YUUSAKU'S GROWN PRETTY BIG TOO~
ウァ

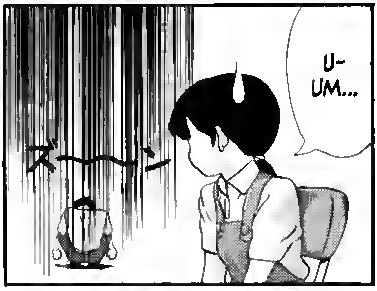
NOBODY'S HERE...
ガク

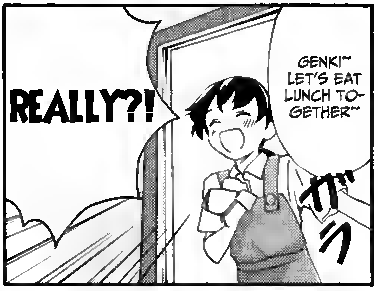

OKAY, OKAY, JUST WAIT YOUR TURN, YUKICHI~

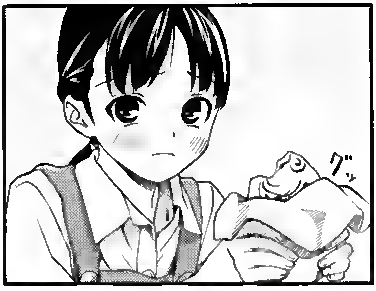

..WAIT... STOCKING FOR WHAT, EXACTLY?

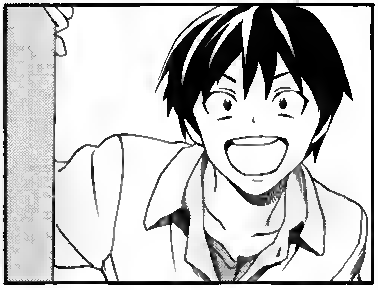
I-I'M SORRY...
SERIOUSLY? GENKI'S THE NAME OF A FISH?

OH, I SHOULD GIVE GENKI SOME FOOD TOO

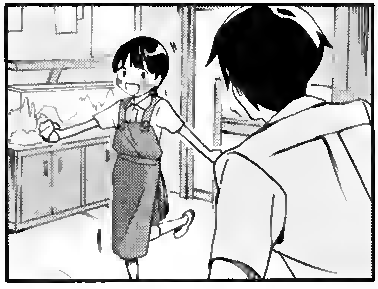

U-UM...


REALLY?!
GENKI~ LET'S EAT LUNCH TOGETHER~



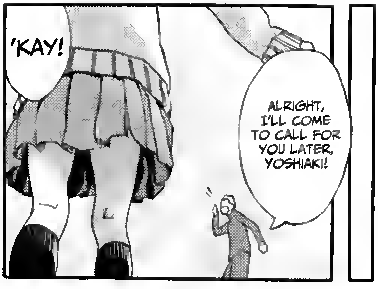


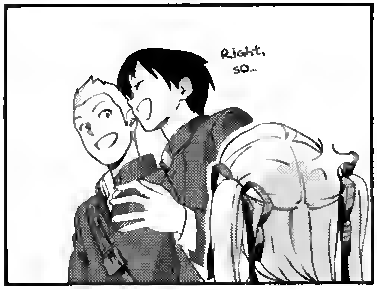
JUST DON'T EAT ALL OF IT!
WHA. CAN I REALLY?!
I-I'VE BITTEN OFF A PIECE, BUT HERE!!

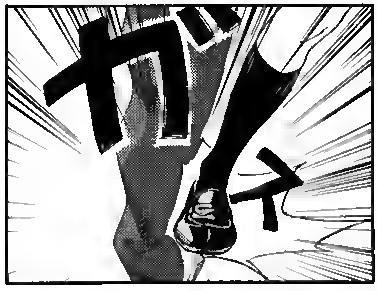


I ONLY GOT TO HAVE ONE BITE OF THE ANKO FILLING...
WELP, I SHOULD GET GOING
WE FINALLY GOT A CUSTOMER! I GOTTA SHOW HIM THAT THE SHOP'S WORTH HIS TIME!
I WONDER WHY HE CAME HERE?
HUH?!
SIGH~~~ I'M STILL HUNGRY..
UH...?
NOT TO WORRY, I DID LEAVE SOME FOR YOU.
HEY, GENKI~ YOU LISTENING?
THANKS FOR THE SNACK! I'LL BE BACK SOON!
カラン
カラーン

YEAH, YEAH
ONCE WE GET TO SCHOOL, I DON'T KNOW EITHER OF YOU GOT IT?


'KAY!
ALRIGHT, I'LL COME TO CALL FOR YOU LATER, YOSHIAKI!

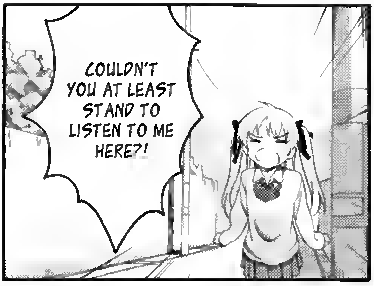

Right, so...

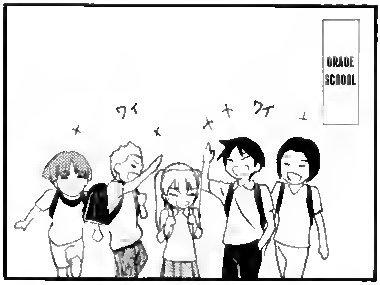

ガ

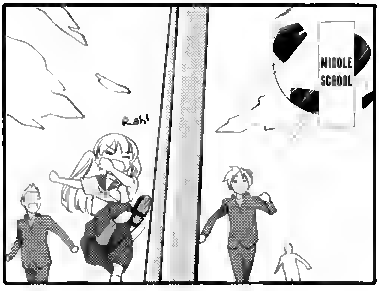
Aha haha
Haha haha

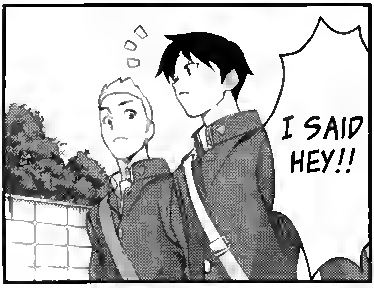
YOU WANNA SEND ME TO THE HOSPITAL AGAIN?!
HECK, I MIGHT!!

GOOD MORNING, THIS IS SAORI.
SORRY WE'RE LATE! THANKS FOR COMING AGAIN TODAY~


COULDN'T YOU AT LEAST STAND TO LISTEN TO ME HERE?!

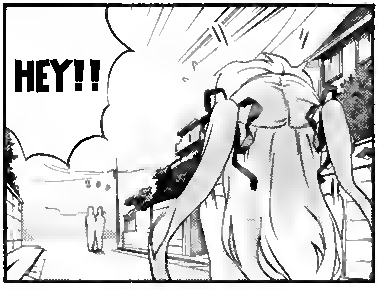

ORAOE SCHOOL


MIDDLE SCHOOL
Rah!


I SAID HEY!!

IMAGINE HOW I FEEL, WHEN NOT ONE OF MY FRIENDS ARE GIRLS-

W-WAIT UP!

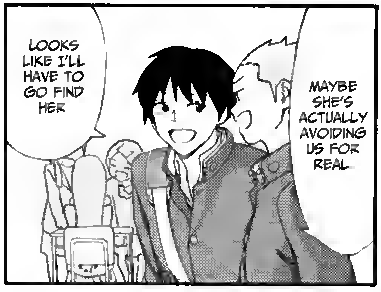

HEY!!

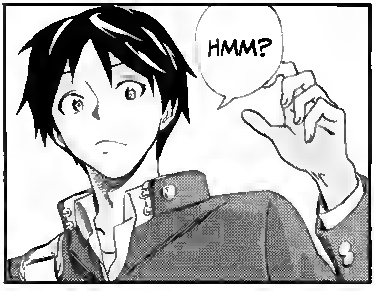
TH-THERE'S NO WAY THAT WOULD HAPPEN IN LESS THAN A DAY!
IT'S BEEN A WHILE SINCE I'VE HEARD YUU TALK ABOUT A CUSTOMER~
UH...?
DON'T SAY IT THAT WAY, KAYO!
YOU KNOW COME TO THINK... THERE'S A STUDENT COMING BACK TO CLASS TODAY. I HEAR APPARENTLY HE'S BEEN OUT OF SCHOOL FOR A WHILE
IF HE DOESN'T PAY YOU ANYTHING, YOU CAN'T CALL HIM A CUSTOMER!
CH-CHIHO-CHAN...
IF HE IS WE COULD ONLY CALL THAT A CLASSIC CASE OF DESTINY, RIGHT?
MAYBE HE'S THE SAME GUY FROM HER STORY!
BE-SIDES THAT~
AND BESIDES THAT!!
ﾋﾞｸ
CAN WE PLEASE JUST STICK TO REALI-TYYY?
NOBODY CAN DENY THEIR FATE...
AHH DESTINY~ SO ROMAN-TIC~
YOU'VE GOT A CRUSH ON HIM?!
DO YOU THINK

LET'S GO TO THE CAFETERIA!

HUH, YOU AND I ARE IN THE SAME CLASS.
OH, SO SAORI'S IN ANOTHER CLASS, THEN?

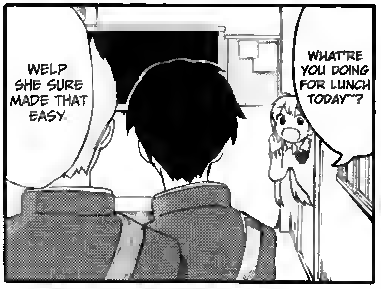
HUH?


LOOKS LIKE I'LL HAVE TO GO FIND HER
MAYBE SHE'S ACTUALLY AVOIDING US FOR REAL


HMM?

YOSHI-AKI~

AH!


WELP SHE SURE MADE THAT EASY.
WHAT'RE YOU DOING FOR LUNCH TODAY~?